

PRESSEINFORMATION

Ingeborg Bachmann / Paul Celan

HERZZEIT. BRIEFWECHSEL

Gelesen von Johanna Wokalek und Jens Harzer

Mit einem Nachwort von Barbara Wiedemann und Hans Höller

Gesamtlesung

4 CDs mit 28-seitigem Begleitheft

Laufzeit: 318 Minuten

ISBN 978-3-940018-03-8

26, 80 €

Erscheinungsdatum: 15. Januar 2009

Herzzeit, der Briefwechsel zwischen Ingeborg Bachmann und Paul Celan, liegt nun als Hörbuch vor. Johanna Wokalek und Jens Harzer, zwei der bedeutendsten Vertreter einer neuen Schauspielergeneration, haben sich der Korrespondenz mit großem persönlichem Interesse genähert und einen eigenen Ton für die Sprache von Ingeborg Bachmann und Paul Celan gefunden.

Durch Jens Harzers vorsichtiges, fast tastendes Sprechen entsteht eine Melodik, die die Entwurzelung des Menschen Paul Celan ebenso widerspiegelt wie dessen dichterische Eigenständigkeit. Johanna Wokalek setzt Ingeborg Bachmanns Gedankengänge mit großer sprachlicher Klarheit um, so dass zwischen den Briefen und ihrer Interpretin keine Distanz hörbar ist. Die natürlichen Pausen der Schauspieler, die das Schweigen, das Unsagbare, die Bruchstellen der Briefe markieren, wurden in der Postproduktion unverändert belassen.

Das Hörbuch gibt den Briefwechsel von Ingeborg Bachmann und Paul Celan ungekürzt wieder und enthält außerdem ein jeweils 5-minütiges Nachwort der beiden Herausgeber: Dr. Barbara Wiedemann erläutert für den Hörer die Hintergründe der Goll-Affäre und Dr. Hans Höller spricht über die Bedeutung Ingeborg Bachmanns für Celans Dichtung. Vervollständigt wird die Edition durch ein 28-seitiges Begleitheft mit einem ausführlichen Tracklisting, einem Glossar, Biografien und Fotos.

Die Coverabbildung sowie die unten abgebildeten Pressefotos können Sie für Ihre Veröffentlichung rechtfrei über einen link auf unserer website herunterladen: [www.speaklow.de](http://www.speaklow.de)  
Für weitere Informationen stehen wir Ihnen per mail unter [info@speaklow.de](mailto:info@speaklow.de) oder unter der Telefonnummer 030.69 80 70 31 zur Verfügung



Jens Harzer  
Photo Nikolaus Karlinsky



Johanna Woklak  
Photo Klemens Horvath

